

## **Dodatok č.1**

### **k Zmluve o správe webového sídla a zabezpečení online prenosov zo zasadnutí mestského zastupiteľstva zo dňa 30.01.2023 (ďalej len „Zmluva“)**

Medzi

**Objednávateľ:** **Mesto Šurany**  
Sídlo: Námestie Hrdinov 1, 942 01 Šurany  
Zastúpený: Mgr. Marcel Filaga, primátor  
Bankové spojenie: SK73 0200 0000 0001 7492 7172  
IČO: 00309311  
DIČ: 2021060800

**( ďalej len „objednávateľ“ )**

**a**

**Dodávateľ:** **Ing. Michal Pápai**  
Sídlo:: SNP 74/13, 942 01 Šurany  
Zastúpený: Ing. Michal Pápai  
Bankové spojenie: SK50 8360 5207 0042 0539 0039  
IČO: 48327344  
DIČ: 1081186711

**(ďalej len „dodávateľ“)**

### **Článok 1**

#### **Preambula**

Objednávateľ a dodávateľ uzavreli dňa 30.01.2023 Zmluvu o správe webového sídla a zabezpečení online prenosov zo zasadnutí mestského zastupiteľstva.

### **Článok 2**

#### **Predmet Dodatku č.1**

Zmluvné strany sa dohodli na zmene Zmluvy nasledovne:

1.Vzhľadom k tomu, že dodávateľ zmenil sídlo obchodnej spoločnosti, t. j. zmenil údaje o obchodnej spoločnosti zapisované do živnostenského registra, zmluvné strany sa dohodli, že sa záhlavie Zmluvy v časti označujúcej dodávateľa mení nasledovne:

**Dodávateľ:** Ing. Michal Pápai  
**Sídlo:** SNP 74/13, 942 01 Šurany  
**Zastúpený:** Ing. Michal Pápai  
**Bankové spojenie:** SK50 8360 5207 0042 0539 0039  
**IČO:** 48327344  
**DIČ:** 1081186711

(ďalej len „dodávateľ“)

**2. Článok II „Doba vykonávania, spravovania a aktualizovania“** bod 3 sa celý ruší a nahrádza sa novým znením bodu 3:

Dodávateľ zabezpečí prípravu online zasadnutia mestského zastupiteľstva v rozsahu:

- spracovanie programu rokovania, import/export do/z hlasovacieho systému,
- zapojenie a obsluha A/V techniky, hlasovacieho systému.

**3. Článok III „Miesto vykonávania“** bod 1 sa prvá veta celá ruší a nahrádza sa novým znením:

Miestom vykonávania sú priestory sídla dodávateľa a pri zasadnutí mestského zastupiteľstva miesto, kde sa zasadnutie koná.

**4. Článok IV „Cena, platobné podmienky“** sa dopĺňa o bod 4 v znení:

Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť dodávateľovi za každé jedno zasadnutie mestského zastupiteľstva sumu 130,- EUR (slovom: stotridsať).

**5. Článok VI „Doba trvania a spôsoby skončenia zmluvného vzťahu“** bod 1 sa celý ruší a nahrádza sa znením bodu 1:

Zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.

### **Článok 3**

#### **Záverečné ustanovenia**

1. Ostatné ustanovenia Zmluvy sa nemenia a sú záväzné pre obe zmluvné strany.

2. Zmluvné strany prehlasujú, že ich zmluvná vôľnosť nie je obmedzená a že tento Dodatok č. 1 je ich slobodným a vážne mieneným prejavom vôle, je určitý, zrozumiteľný a vykonaný v predpísanej právnej forme bez akejkoľvek tiesne ktorejkoľvek zo zmluvných strán za vzájomne dohodnutých zmluvných podmienok.

3. Tento Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom podpisu obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.

4. Tento Dodatok č. 1 je povinne zverejňovanou zmluvou v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov. Objednávateľ sa zaväzuje zverejniť tento Dodatok č. 1, resp. zabezpečiť jeho zverejnenie, v súlade s ustanoveniami zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám, a to bezodkladne po jeho uzavretí.

5. Zmluvné strany si tento Dodatok č. 1 prečítali, porozumeli mu a na znak svojej slobodnej vôle a súhlasu s jeho obsahom, tento Dodatok č. 1 vlastnoručne podpísali.

6. Tento Dodatok č. 1 sa podpisuje v dvoch origináloch, jeden pre každú zmluvnú stranu.

V Šuranoch, dňa 29.12.2023

V Šuranoch, dňa 29.12.2023

Objednávateľ:

Dodávateľ:

Mgr. Marcel Filaga  
primátor mesta

Ing. Michal Pápai